

**Zeitschrift:** Fachzeitschrift Heim  
**Herausgeber:** Heimverband Schweiz  
**Band:** 71 (2000)  
**Heft:** 2

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

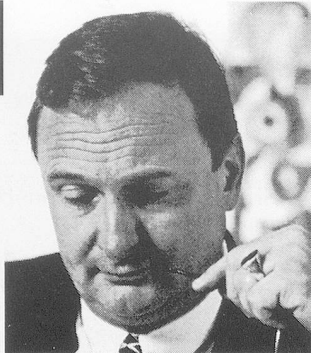
**Download PDF:** 05.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Manager

Gebäudereinigung und -Unterhalt komplett outsourcen. An einen Partner mit perfektem Management, sauber geplant und systematisch ausgeführt. **VEBEGO SERVICES** – ein Entscheid, der Mitarbeiter und Shareholder erfreut!

Die befriedigende Adresse  
für nachdenkliche Manager



## nachdenklich

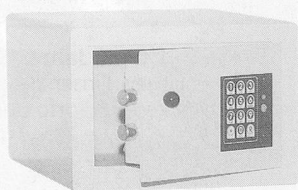
**VEBEGO SERVICES** reinigt überall dort, wo sich Menschen treffen. Mit einer optimal geplanten und systematischen Arbeitsweise erzeugen wir eine messbare Qualität. Das werden Ihre Angestellten zu schätzen wissen.

**VEBEGO SERVICES**

Amberg Hospach AG Reinigungen · 8953 Dietikon · Kanalstrasse 6 · Telefon 01 742 92 92

### Niederlassungen:

Altdorf/UR, Andwil/TG, Basel, Bern, Buchs/AG, Dietikon, Horw/LU, Lausanne, Rickenbach/SO, Schaffhausen, Vaduz/FL, Wil/SG, Winterthur, Zug und Zürich



### LOX-20/35 Zimmersafe

- zwei verschiedene Grössen
- Verschluss auch mit Pfand- oder Zylinderschloss möglich

**SCHÄNIS**

STS Systemtechnik Schänis GmbH  
CH-8718 Schänis  
Tel. 055 619 68 00  
Fax 055 619 68 68



## Nicht nur Becher für Tells Apfelsaft...

Hauslieferdienst, Kollektiv- oder Systemverpflegung:  
Bei uns finden Sie innovative Lösungen. Zum Beispiel  
Verpackungs-, Transport- und Regeneriersysteme  
für Kalt- oder Warmverteilung vorbereiteter Speisen.  
Dazu Hygienebekleidung, Menüschilder, Folien, Beutel,  
Behälter...

**pacovis**

Partner für Vorsprung.

5608 Stetten  
Tel. 056 485 93 93  
www.pacovis.ch

In einer guten Wohnlage im schönen Fremdenkurort Interlaken nächst Schulen, Bahnhof, Bushaltestelle und Einkaufsmöglichkeiten, per sofort oder nach Vereinbarung zu verkaufen oder zu vermieten nicht alltägliche, originelle

### 5 1/2-Zi.-Dachwohnung

165 m<sup>2</sup>, Bj. 1988, Bodenheizung, 2 Bäder/WC, 1 WC, Galerie, Schwedenofen, Küche, Réduit, Lift direkt in die Wohnung, Balkon, Terrasse (Alpenpanorama), Keller, Estrich, EHP, VP Fr. 780 000.-, Miete Fr. 4000.-. Auch für ausgebildete, alleinstehende Fachperson als kleines Betagtenheim geeignet. Auskunft erteilt abends Tel. 033/822 14 61.

## carpetsale

Der direkte Draht zu unseren Restposten ab Fabrik in Langenthal und «Pipeline» für Teppiche zu unglaublichen Preisen.

St. Urbanstrasse 21  
4900 Langenthal  
Öffnungszeiten:  
Samstag 09–12 Uhr  
Infoline: 0041 (0)62 919 86 86

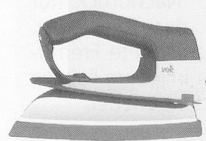
**RUCKSTUHL**



NÄHMASCHINEN



ZELLWEGER GÜTTINGER



BÜGELANLAGEN

ZELLWEGER GÜTTINGER AG  
Grubenstrasse 56, Postfach  
CH-8045 Zürich  
Telefon 01-455 95 00  
Telefax 01-455 95 95

SCHNEIDSYSTEME



## Inserentenverzeichnis

Arcoplan Generalplaner AG	73	medExim ag	82
BELIMED	2. US	Pacovis AG	133
Bosco della Bella	130	Prochema Baar AG	70
BSS Thermo-Bettwaren AG	131	Reusspark	120
Domis Consulting AG	4. US	Ruckstuhl AG	133
Fachhochschule		Ruf Datensysteme AG	75-79
Aargau FHA	120	Scana Lebensmittel AG	3. US
farfalla	82	Schweiz. Epilepsie-Klinik	121
Gloor Rehabilitation & Co	82	SHI, Martin Giger	Beilage
HFS-BB	121	STS Systemtechnik	133
InoFood GmbH	82	VEBEGO SERVICES	133
Institut für Bewusst-Seins-		WIMO AG	129
Training	121	Zellweger Güttinger AG	133
Judith Lächler	121	Zollinger	121
Lobos Informatik AG	70		